

## Papel locopyaya Pablo tepyaca Timoteo mpes

<sup>1</sup> Napj Pablo. Apóstol way napj, Dios nin tjejyama la veles la p'a jilal jupj mpes. Jupj jos napj velé Jesucristo po'ó. Dios tjevele gente 'ücj mpatjam jupj lal, Jesucristo sa coñ na.

<sup>2</sup> Timoteo, jipj po 'üsüs jin tji'yüsa napj tjevelé, tsjicj si 'üsü jinwá, popay si 'üsü liji na. Jipj mpes nin pyac quinam. Dios cupj qjuis Papay. Jesucristo cupj qjuis Jepa Püné. Najas 'üsüs way lajay jipj mpes. Najas yupj lovin cyapj jap'acj, malala 'e palá na. Najas ma nin jele nsem pjü way mpes; nin la 'ajay najas.

*Pablo jostsja Timoteo lovin 'ücj mveles la p'ajilal Jesucristo po'ó.*

<sup>3</sup> Napj tsji' lejay Dios mpes. Judiopan püna tapatja Dios mpes tsji' lajaytsja; nin p'iyá lejay napj. Napj selé napj nin lejay Dios jos. Dios lal velé na, lovin le mon jipj mpes. Napj wüi'is Dios lal jipj mpes.

<sup>4</sup> Po quelel jis nyuc. Jis tjinyuc na, ca 'ücj najas nsem. Napj selé jipj po quelel nus nyuc 'ots'ipj. Napj nola pyala jipj mpe tjum na, po 'aplijílatsja jipj.

<sup>5</sup> Napj selé jipj t'üç' way pyon Jesucristo lal. Mwalá way jipj myümüy, Loida, nin p'iyá pyónatsja Jesucristo lal. Jipj jemay, Eunice, nin p'iyá pyona watsja Jesucristo lal. Napj selé t'üç' way pyon wa jipj Jesucristo lal, yupj jinwá.

**6** Jey pjucj po la tje'yotj na, Dios 'e tje'aya ne 'üsüs polel jis capj p'yacj la p'a, Dios jos jinwá. T'üç' way jipj nin lejay jupj jos jinwá. Nin mpes napj 'i jütütj ca 'in majaman, ca nin la mijin Dios jos jinwá.

**7** Dios qjuis tje'yaya jupj Cjües. Jupj mpes ma lecj jeyacj la p'a jilal. 'Üçj pjü lijicj jupj jos jinwá. Jupj mpes wa quelel la sijicj la p'a. Jupj mpes wa lovin selecj tsjan más 'üçj la mijicj.

**8** Mpес po ma 'e mayca t'as la veles la p'a jilal qjuis Jepa Jesucristo po'ó. Ma wa 'e mayca t'as nin la veles napj jipj jemica. Cawilta mo'o pü'üs Jesucristo mpes, jupj po'ó tjevelé mpes. Jesucristo po'o velen na, nepénowa ca malala nyuca la mijicj wa jipj lal, napj lal la tjajay jinwá. Ma nin jele t'as. Dios cyapj cyořica. Dios cyapj p'ya'sa.

**9** Dios 'üsüs quelel la tjiji cupj mpes. La qjuis t'ya püná, nosis cjuwatsja na. La qjuis t'ya, cupj ca jupj juts'a'á nsem. Niná la tjiji cupj la tjijicj mpes tulucj. La qjuis t'ya Jesucristo la tjiji mpes. P'a jawas ca mpatjaquecj Dios lal Jesucristo la tjiji mpes. Dios jos 'üsüs la mijicj jupj jos jinwá.

**10** Jesucristo tjac' quinam nosis nt'a. Mpес quina qjuisin tji'yüsa Dios pasal 'üsüs la tjiji cupj mpes. Jesucristo la tjiji cupj 'üçj ca mpatjaquecj Dios lal. Jesucristo mpes ma lecj jeyacj la mas. Ca mpatjaquecj janmacj Dios lal Jesucristo po'o tepyonecj mpes. Niná qjuisin tji'yüsa Dios tjevele mpes. Tjevele jupj pajal 'üsüs la tjiji gente jis lal Jesucristo mpes.

**11** Dios la ntjet'á napj, apóstol nsem napj. Nin tjejyama la veles judiopan tulucj jilal jupj mpes. Nin tjejyama la veles Jesucristo po'ó yupj jis walap'a'á. Nin tjejyama sin 'yüsa lejay Jesucristo po'ó.

**12** Pülüçj ma jisas napj nin velé. Mpes malala nyuca la najay. Newa nin, ma lecj jeyá la veles Jesucristo po'ó. T'üç' way tepyon napj jupj lal. Gente pülüçj Dios ts'uyupj jis tepyala quinam; napj selé Jesucristo lovin jis capj ncoñcos, jupj tjac' nas. 'Üsüs ca lis mijis, niswa tjac' na.

**13** Napj jin tji'yüsa la tjejay. Ninana sin 'yüsa lis mijin, napj jinwá. Mpes ca jus nlayen jipj sin 'yüsa lejay Dios jos jinwá. Lovin mponen t'üç' way Jesucristo po'ó. Jipj Jesucristo se coñ, mpes quelel la mijin Dios janmacj. Quelel lis mijin wa Dios ts'uyupj janmacj.

**14** Dios jos jipj sin mü'üsüs la mijin jupj tjevelá. Pasal 'üsüs way jupj tjevelá. Mpes 'in majaman 'üsüs way la mijin jupj jos jin. Dios Cjües ca cyapj mp'a'sas. Jupj pü'ü cupj qjuisas mo'ó.

**15** Jipj selen Figelo tjemey, Hermógenes tjemey wa napj mpe. Pjü way qjuis pülüçpan Asia po'o patja tjl wa napj mpe. Najastsja ma mal, mop'in tjl yupj.

**16-17** Onesíforo ma nin la tiji yupj jinwá. Napj pü'üs cawilta mo'ó; mop'in nin, jupj tjac' qui'á, Roma nt'a. Po la tepyala napj mpes, quelel nus nyúcatsja jupj. Ma jólatsja yupj ca malala nyuca la mijicj jupj lal ca nacj. La pülüçj 'üçj najastsja la ntjiji jupj. Mpes najas qjuis Jepa Jesucristo ca pajal jis capj mp'a'sas Onesíforo ts'uyupj.

**18** Selen la pülüçj ncapj tjep'ya'sa tüpü'üs na Efeso mo'ó. Mpes qjuis Jepa Jesucristo niswá tjac' na, najas pasal 'üsüs la mijis Onesíforo mpes.

*Militar jinwá la mijin jipj Jesucristo mpes.*

**1** Natjam, nin la mijin Dios jos jinwá. Jesucristo cyapj p'ya'sa, mpes nin polel lejay Dios jos jinwá.

**2** Jipj tjapjac' napj sin tji'yüsa la tjejay pülcj jis la pjac nt'a. Najas nin p'iyá sin 'yüsa la mijin niyom nepenowá. Niyom nepénowa 'üsüs way polel sin 'yüsa lajaj la p'a. Niná ca sin 'yüsa la mijin jipj. Yupj ca la mijicj Dios jos jin. Jipj nin lejay mpes, yupj ca 'üçj sin mü'üsüs lis mijicj la p'a witjacj Dios po'ó p'a jawas.

**3** Militar lovin nin liji jupj jepa jos jin. Malala pyala jupj lal ca nacj; newa nin, jupj nin liji jupj jepa jos jin. Najas jipj p'iyá militar jinwá nsem Jesucristo mpes. Ca malala mya palas ca nacj; newa nin la mijin jupj jos jin.

**4** Militar ma tsji' liji la p'a mpes. Nin liji jepa jos jin la p'in. Jupj jos jupj jepa 'üçj jos nsem jupj la tjiji mpes. Nin p'iyá ca la mijin jipj.

**5** Nin p'iyá pelota jyatsja lal. Jupj ma liji jupj p'iyá quelel liji jinwá. Pelota jajatsj jajütütj 'oyñ nyuca la jatsj. Yom pjaní pelota jyatsja na, ma polel p'a casá liji yupj jajütütj lal. Jupj quelel ganar liji, mpes yupj jajütütj jinwá jyatsja p'in. Najas jipj la mijin yom pelota jyatsja jinwá. Nin la mijin Jesucristo jyü'ta jinwá, jupj mpes tsji' lejay na. Mpes p'a jawas jupj po 'üsüs la mijis ca jipj mpes.

**6** Najas yom pülcj sine jinwá nsem wa jipj. Yom pülcj sine na, pülcj ca mvalas. Mpes pülcj ca nta'as pajal tsji' la tjiji mpes. Najas jipj la mijin yom niná jinwá. Po tsji' la mijin Jesucristo mpes. Mpes p'a jawas jupj pasal 'üsüs la mijis jipj mpes.

**7** Pajal jele t'as napj tepyac mpes. Qjuis Jepa Jesucristo ca jin mü'üsüs la mijis, mpes ca jin mü'üsüs niná.

**8** Jele tapalas Jesucristo po'ó janmacj. Jesucristo tepe'e na, jas tjijyünsa, tüpü'ü niswá. David pajal püna tüpü'ü popa p'iyá Jesucristá. Nin velé la p'a jis lal yupj po'ó velé na. Napj velé Dios 'üsüs la tjiji gente jis lal Jesucristo mpes.

**9-10** Nin jis wala tjevelé pülüçj jilal Dios po'ó. Nin mpes nepénowa malala nyuca la tjajay napj lal. Cawilta mo'o tjo'onsopj napj, yom malala jinwá. Ma pajal nin nola nin la tjajay mpes. Yupj ma polel ja'onsopj Dios tjevelá cawilta mo'ó. Napj selé pülüçj nin javelepj yupj tjevelá, mpes la p'a pülüçj ca jisas nsem Jesucristo. Dios lis t'ya yupj. P'a jawasa ca mpatjam Dios lal. Po 'üsüs way ne'aj; lovin mpatjam ca ne'aj.

**11** Ninana t'üç' way:

“Tecya'lequecj jinwá Jesucristo lal,  
mpes gente malala la qjuis mijicj wa.  
Nin mpes wa mpatjaquecj ca cupj yupj lal  
p'a jawas.

**12** Gente malala la qjuesejaj na,  
más 'üçj ma qjuiyola.

Más 'üçj newa tsji' lijicj Jesucristo mpes.  
Mpes p'a jawas cupj 'a mulú  
ca jis majamacj la p'a wa.

Cupj tsyüpünüçj cupj yupj gente,  
nin p'iyá ca mveles yupj cupj qjuisin po'ó.

**13** Nenéyawa ma lijicj Jesucristo jos jin,  
mop'in yupj ca nin la mijis yupj tjevele jin.  
Ma li tsuwile yupj.”

*'Üsüs tsji' la mijin Dios mpes, ne 'ücj ca nsem jipj jupj lal.*

<sup>14</sup> Pülüçj way tjevelé jipj lal. Najañ nin p'iyá mvelen ca qjuis catjampan jilal ne'aj. Jilal mvelen ma la velel ma jisas na la p'a tjowelepj. Ma 'üsüs pyala la velel na. Ninana pjyacarí ma ca jisas nsem Dios.

<sup>15</sup> Po 'üsüs tsji' la mijin Dios mpes, ne ca 'ücj nsem jipj Dios lal. Ma ca mya maycas jupj lal. Pasal 'üsüs jin tjü'üsüs Dios tjevelá. Jupj tjevelá t'üç' way. Niná 'üsüs sin 'yüsa la mijin la p'a jilal. <sup>16</sup> Pülüçj ma 'üsüs sin 'yüsa Dios tjevelá. Najañ jipj ma nijina sin 'yüsa lejay, yupj sin 'yüsa lajaj jinwá. Najañ ma nin p'iyá velen, yupj javelepj jinwá. Gente yo' pe'e Dios yupj javelepj mpes.

<sup>17</sup> Gente leñ way yo' pe'e Dios yupj javelepj mpes. Yupj javelepj pasal malala, püts'ey pje'á tinca jinwá. Yupj popa pjaní Himeneo ló. Fileto ló p'a wa.

<sup>18</sup> T'üç' way salejeptsja yas nam. Mop'in malala yola quinam. Yupj javelepj NASA t'üç' Dios sin tijiyünsa tecya'liñ, jis la püt'üs niswá. Mpés nepénowa t'üç' way ma japon quinam, yupj javelepj mpes.

<sup>19</sup> Newa selecј pasal pülüçj t'üç' way japon cust-jay. Lovin ca t'üç' way mponecj. Dios lovin ca jis majamas yupj. Püna yom pjaní tepyaca Dios mpes: "Dios selé pjacj ne jupj juts'a'a". Tepyaca wa: "Pülüçj javelepj yupj sa coñ Dios. Dios jos yupj ma malala nyuca lajaj niswá."

<sup>20</sup> Najañ pajal 'üsüs nsem nun, pocillo 'üsüs jinwá. Wa püné nt'a, yom pocillo pülüçj tya'a. Nepénowa pasal 'üsüs way, oro mpes yupj ca nacj,

plata mpes yupj ca nacj. Pocillo p'a witjacj 'ots'ots' way 'üsüs; yo mpes yupj nepenowá, 'amá mpes nepenowá. Gente noypan jiquil na, wo mpe 'esepj jos yupj pocillo 'üsüs witjacj yupj jis la müs mpes. Myayca yupj pocillo malala la 'ayas jis la müs.

**21** Dios jos gente ma malala lajay. 'Üsüs lajay na, pocillo 'üsüs jinwá nsem yupj, 'üsüs ca polel la mijicj Dios mpes. Dios ca jos nsem yupj. Ca jos nsem yupj tsji' la mijicj yupj mpes.

**22** Ma malala la mijin, p'a tjamacjaspan lajay jinwá. Lovin 'üsüs la mijin Dios jos jin. Lovin mponen Dios tjevelá. Lovin quelel lis mijin pjü. Pjü jilal ma ts'i tji'ina jipj. Ma wa la tjeve'le p'a lal. Najas nin la mijin Dios sa coñ jinwá. Yupj pjaní p'in jisas; yupj quelel lajay Dios jos jin. Yupj la mon qjuis Jepa Jesucristo jis capj mp'a'sas.

**23** La p'a nepenowá lovin javelepj yupj ma salejepj po'ó. Dios tjevele mpes tulucj javelepj yupj. Ma yola jinwá yupj, yupj ne nin mpes javelepj. Nepénowa la velel yupj jilal, yupj javelepj mpes. Po ma ninwa la mijin jipj. Po ma mve'lé Dios ma tjevele po'ó.

**24** Qjuis Jepa Jesucristo jos yupj jomozopan ma la velel la p'a jis lal. Jos yupj jomozopan 'üsüs way javelepj pjü jilal. Jupj jos yupj 'üsüs sin 'yüsa lajay. Jos yupj ma ca ts'i mi'inacj la p'a malala lajay na yupj jis lal.

**25** Pülucj ma salejepj t'üç' way. Quelel la velel Jesucristo lal japon jilal ca nacj. Dios jos yupj ts'uyupj t'üç' way jis wala javelepj. Nin javelepj na, yupj jos yupj ts'uyupj ma ts'i mi'inacj ca. Quelel lis mijicj la p'in, mpes Dios ca jis capj mp'a'sas

mponecj ca nacj. Ca 'aplijila nsem malala nyuca la tjajay mpes, ne 'üsüs ca quelel la mijicj quinam Dios jos jinwá. T'üç' way ca jus nlayecj ca nacj.

<sup>26</sup> Diablo li tsuwile yupj jilal. Nin la tjajaytsja diablo jostsja jin, yupj yus tsyawilí. Yupj yólatsja 'üsüs la tjajaytsja. Quina t'üç' way ca jus nlayecj. Ca 'üsüs la mijicj quinam Dios jos jin.

### 3

*Gente tsjay malala nyuca la mijicj, nosis cyawaja na.*

<sup>1</sup> Jipj selen nosis ncawajas ca. Quelel cyawaja na, costa way nsem cus ncoñcocj ca Dios. Najas nin jus nlayers niná.

<sup>2</sup> Gente ca nts'isiñ. Ca jisas nsem t'emel pülucj. 'Üsüs ca mvelecj yupj p'iýá sin po'ó. Yupj ca noypan jin yola yupj p'iýá. Malala ca mvelecj Dios lal, la p'a jilal 'ots'ipj. Ca ma la mijicj yupj jis papay, sejamay javelepj jin. La p'a 'üsüs way lajay na yupj jilal, ma ca mwí'iríñ yupj. Lovin ma ca la mijicj Dios jos jinwá.

<sup>3</sup> Pjü ma ca quelel la mijicj. Ma ca perdonar la mijicj la p'a. Ca quelel tin mvelecj. Yupj jisas jin ca la mijicj la p'in. Gente la p'a 'aplijila ca jis mpalas, yupj la mijicj mpes. Ma 'üsüs la mijicj yupj. Ma ca jisas nsem la p'a 'üsüs lajay.

<sup>4</sup> Yupj ca jis capj mp'a'sacj gente enemigopan malala la mijicj yupj jilal. Yupj lajay, leñ way nin lajay, ma yola ncu 'üsüs lajay. Yupj ca yola nsem pjü salejepj yupj. Ma ca quelel la mijicj Dios. Ca jisas nsem yupj p'iýá 'üçj jisas mpatjam.

**5** Yupj ca jisas nsem la p'a japon yupj quelel lajay Dios. Mop'in jisas Dios ma jis capj cyořica. Ma quelel lajay Dios jos jin. 'In tjejyama. Ma najas yupj jipj jemicapan nsem.

**6-7** Yupj nepénowa jil la p'a jis wa nt'a, javelepj nequem jis lal. Nequem nenem leň way japon la p'a wa javelepj. Nequem nenem pasal malala nyuca la tjajay. Newa malala quelel lajay, mpes nin lajay. Lovin pülcj sin 'yüsa, mop'in ma polel sin 'yüsa tsjan t'üç' way. Yupj japon la p'a wa javelepj, mpes niyom nenem jil yupj jis wa nt'a jis la veles yupj jis lal.

**8** Gente nenem ma jisas la p'a ca jus nlayecj tsjan t'üç' way. Yupj p'iýá ma salejepj tsjan t'üç' way. Malala nyuca yola yupj. Ma japon Dios tjevelá. Yupj jisas la p'a mponecj yupj Dios ts'uyupj; Dios ts'uyupj tulucj yupj. Yupj Janes jinwá, Jambres jinwá 'ots'ipj. Janes, Jambres 'ots'ipj, ma jisastsja Moisés tjevelá. Moisés tjevele Dios tjevelá.

**9** La p'a wa leň way sin tji'yüsa Janes ma jola jinwá tjevele jupj. Nin p'iýá sin tji'yüsa Jambres po'ó. Nin jinwá ca nsem gente nenem jis lal. La p'a wa ca leň way sin mü'üsüs wa yupj ma yola jinwá javelepj.

*Pablo jostsja Timoteo lovin la mijis jupj jas tji'yüsa la tjiyi jinwá.*

**10** Timoteo, jipj selen tsjan sin tji'yüsa la tjejay napj. Selen tsjan la tjejay napj. Selen napj quelel lejay Dios jos jin. Selen pajal pyon napj Dios lal. Pülcj ma jisas napj velé, newa napj ma ts'i 'in yupj jíjal. Selen napj quelel la sejay pjü. Nepénowa

malala lajaj napj lal, newa 'üsüs lejay napj Dios jos jin.

<sup>11</sup> Jipj selen t'üç' way gente malala nyuca la tjajay napj lal. Selen pasal malala ntepalá. Selen tsjan ntepalá Antioquia po'ó, Iconio po'ó 'ots'ipj, Listra po'ó 'ots'ipj. Pajal malala la ntjajay. Nin tepyala na, qjuis Jepa Jesucristo lovin ncapj tjep'ya'sa, ne 'üçj pü'üs napj.

<sup>12</sup> Nin p'iyá pjü jilal. Jesucristo jos jin quelel lajaj, la p'a wa ca malala nyuca la mijicj yupj jilal.

<sup>13</sup> Gente malala pülcj lyawun. La p'a wa pülcj japon yupj javelepj. Mop'in t'üç' way tulucj javelepj. Más malala la mijicj yupj, nin ca mpalas. La p'a wa yus ntsawilicj wa yupj.

<sup>14</sup> Timoteo, lovin mponen jipj, jin tji'yüsa la tjijicj p'in. Selen ninana jin tji'yüsa la tjijicj t'üç' way. Selen ma la tsyawilicj.

<sup>15</sup> Jipj tsjictsjna, nin p'iyá jin tji'yüsa la tjajay jipj wya nepé. Jin tji'yüsa Dios Popel, pasal 'üsüs way niná. Dios Popel mpes jin tji'yüsa gente japon na Jesucristo lal, 'üçj ca mpatjam Dios lal.

<sup>16</sup> Dios tjijyü'ta niyom nepenowá jis la pac Dios Popel. Mples Dios jostsja jinwá tapac yupj. Dios t'üç' way qjuisin 'yüsa liji jupj Popel mpes. Malala nyuca lijicj na, Dios qjuis wala vele niná jupj Popel mpes. Dios jos cupj ma lijicj, jupj qjuis wala vele niná jupj Popel mpes. Jupj jos cupj la mijicj, qjuis wala vele wa niná jupj Popel mpes.

<sup>17</sup> Dios Popel mpes, Dios ts'uyupj sin 'yüsa tsjan más 'üçj la mijicj. Mples 'üçj ca polel la mijicj pjü way Dios jos jin.

## 4

<sup>1</sup> P'a jawasa Jesucristo ncuwim niswá, müjü'tüs ca nosis mo'ó. P'a jawasa jupj ca mveles patja jíjal ncu 'üsüs nyuca la tjajay. Tecya'lini ca mpatjam wa niswá, Jesucristo nin ca lis mijis. Ca mveles wa yupj jíjal ncu 'üsüs nyuca la tjajay. Mpes napj 'i jütütj mvelen la p'a jíjal Dios Popel mpes. Dios pjoca napj 'i jütütj. Jesucristo pjoca 'ots'ipj.

<sup>2</sup> Lovin mvelen la p'a jis walap'aá Dios Popel mpes. Nenéyawa gente ca ma quelel mpjacarí jipj velen. Newa nin mvelen. 'Üsüs way sin 'yüsa lis mijin. Mpes pülcj ca jisas nsem Jesucristo. La p'a malala nyuca lajaj na, jis wala mvelen. Yun 'assas mim, ne pülcj ca la mijicj Dios jos jin. Pülcj way ma leñ way sin mü'üsüs jipj velen mpes. Mop'in ma ts'i tji'ina yupj jíjal. Ca la nucun ca sin mü'üsüs.

<sup>3</sup> P'a jawasa Dios ts'uyupj t'üç' way sin 'yüsa lajaj na, gente pülcj ma ca mpjacarí yupj javelepj. La p'a p'in ca quelel mpjacarí. Ca la mpalacj la p'a wa sin 'yüsa la mijicj.

<sup>4</sup> Yupj ma ca jisas nsem Dios tjevelá. Jupj tjevelá t'üç' way. Ca jisas nsem la tsuwilpan tjowelepj. Cuento p'in tjowelepj yupj.

<sup>5</sup> Timoteo, gente ca malala la mijicj jipj lal. Mop'in ma lecj meyá jipj. Lovin mvelen la p'a jíjal Jesucristo po'ó. Pasal 'üsüs way niná. Najas la mijin pjü way Dios jos jin. 'In tjejyama. Ma la mijin jipj jyas jin. Nin la mijin Dios jos jin.

<sup>6</sup> Quina pyac, 'e 'a, leñi way yupj ma 'ü'nacj ca napj. Leñi way mis Dios nt'a.

<sup>7</sup> Po 'üsüs way tsji' la tjejay napj Dios mpes. Tecyawaja jis wala tjevelé. Lovin tepyon napj Dios

tjevelá.

<sup>8</sup> Qjuis Jepa Jesucristo niswa tjac' na, ca mveles gente jilal ncu 'üsüs nyuca la tajay Dios jos jin. Qjuis Jepa Jesucristo pasal 'üsüs way. Napj selé pasal 'üsüs la mijis napj lal. Pajal pülüçj la nuc yupj ncuwim niswá. Po jisas yupj. Pasal 'üsüs la mijis wa yupj yupj jilal.

*Pablo jostsja Timoteo leñ way ncuwim yupj nt'a.*

<sup>9</sup> Najas jipj leñ way ncuwim napj nt'a.

<sup>10</sup> Demas tjemey napj mpe. Tjemey Tesalónica nt'a. Jupj po quelel pü'ütsja nosis nt'a. Ma quelel pe'e napj lal. Leñ wa Crescente; tjemey yupj quinam Galacia nt'a. Tito Dalmacia nt'a tjemey yupj.

<sup>11-12</sup> Napj jas tjejyam Tíquico Efeso nt'a, mpes leñ wa yupj. Lucas p'in pü'ü napj lal quinam. Cuy na, la tepyala Marcos, yupj lal ncuwim. Jupj 'üçj ncapj mp'a'sas qui'á; cupj cjaya maya tsji' la mijicj Dios mpes.

<sup>13</sup> Cuy na, napj nin quip pje'apa nca'an ma 'en. Carpo ty'a niná Troas po'o. Napj libro witjací nca'an ma 'en 'ots'ipj. Po najas papel ma'ajapj 'ots'ipj.

<sup>14</sup> Alejandro po'o jele jipj, yupj ne acero syüpa. Pasal malala la ntiji. Qjuis Jepa Jesucristo ca cus ntüls, yupj malala la tiji mpes.

<sup>15</sup> 'In tjejyama yupj lal. Jupj po ma jostsja cupj tjevelej Dios po'o.

<sup>16</sup> Yupj jepa nt'a nin tjaman na, najamicapan pjü way ma tjiñ ncapj la p'acj. Pjü tjo'os tjiñ napj mpe. Najas Dios ma jola yupj nin la tajay.

**17** Qjuis Jepa Jesucristo ncapj tecyoñica, ncapj tjep'ya'sa. Mpes napj 'ücj tjevelé pjü way yupj jostsja jin. Judiopan tulucj pjü way nin tjepliyacañ. Qjuis Jepa Jesucristo la tjiji mpes, jepapan ne'aj ma ntjü'ünan napj.

**18** T'üç' way nepénowa ca malala quelel la mijicj napj lal. Newa nin, Jesucristo ncapj cyoñica lovin. T'üç' way yupj ca ma manus Dios pü'ü nt'a. Mpes najas gente lovin 'üsüs pjac mvelecj Dios po'ó. Amén.

*Pablo tecyawaja tepyaca.*

**19** Süs wa la mijin Priscila, Aquila 'ots'ipj. Süs wa la mijin wa pjü jilal Onesíforo wo nt'a.

**20** Erasto ma tjac' napj lal. Corinto mo'o pü'ü. Mileto po'o tüpü'üs na, Trófimo malala jos tepyala. Mpes ma tjac' napj lal. Ne'aj pü'ü custjay.

**21** Leñ way majawus ca, mpes najas leñ way ncuwim. Eubulo süs wa la tjiji jipj lal. Pudente süs wa la tjiji wa. Lino, Claudia 'ots'ipj, süs wa la tjajay. Qjuis catjampan pjü way süs wa la tjajay.

**22** Najas qjuis Jepa Jesucristo lovin cyapj cyoñica jipj. Najas yupj 'üsüs way la mijis janmacj nun mpes.

**Dios Tjevele Jupj 'Üsüs La Qjuisiji Jesucristo  
Mpes  
New Testament in Tol (HO:jic:Tol)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tol

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tol [jic], Honduras

**Copyright Information**

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Tol

**© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022

862f7b53-73e6-5bbc-ac1d-63d3b228d0fb